



EVROPSKÉ SPOLUPRÁVNÍ
OSVĚDČENÍ O REGISTRACI VOZIDLA. ČÁST II.
(TECHNICKÝ PRŮKAZ)

Permiso de circulación. Parte II. • Registreringsattest. Del II. • Zulassungsbescheinigung. Teil II.
Registreerimistunnistus. Osa II. • Άδεια κυκλοφορίας. / Πιστοποιητικό Εγγραφής. Μέρος II.
Teastas clariaithe. Pairt II. • Registration certificate. Part II. • Certificat d'immatriculation. Partie II.
Carta di circolazione. Parte II. • Reģistrācijas apliecība. II. daļa • Registracijos liudijimas. II. dalis
Forgalmi engedély. II. Rész • Certifikat ta' Registrazzjoni. L-II. Partie • Kentekenbewijs. Deel II.
Dowód Rejestracyjny. Część II. • Certificado de matrícula. Parte II. • Osvedčenie o evidencii. Časť II.
Prometno dovoljenje. Del II. • Rekisteröintitodistus. Osa II. • Registreringsbeviset. Del II.
Свидетельство за регистрация. Часть II. • Partea II a Certificatului de Immatriculare
Prometna Dozvola Certificat d'Immatriculation II.

ČESKÁ REPUBLIKA

UJ 479758



ZÁKLADNÍ ÚDAJE O REGISTRACI

B. Datum první registrace vozidla: 04.06.2019		Datum první registrace vozidla v ČR: 04.06.2019	
A. Registrační značka vozidla 7H46944		A. Registrační značka vozidla	
C.2.1. a C.2.2. Vlastník (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) KALKAN S.R.O. RČ/IČ 03880966		C.2.1. a C.2.2. Vlastník (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ	
C.2.3. Adresa pobytu/sídlo TEXTILNÍ 1091, JIČÍN VALDICKÉ PŘEDMĚSTÍ, 506 01		C.2.3. Adresa pobytu/sídlo	
C.1.1. a C.1.2. Provozovatel (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ		C.1.1. a C.1.2. Provozovatel (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ	
C.1.3. Adresa pobytu/sídlo V TRUTNOV dne 04.06.2019 Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam) V dne Podpis		C.1.3. Adresa pobytu/sídlo dne Podpis	
otisk razítka		otisk razítka	
A. Registrační značka vozidla		A. Registrační značka vozidla	
C.2.1. a C.2.2. Vlastník (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ		C.2.1. a C.2.2. Vlastník (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ	
C.2.3. Adresa pobytu/sídlo		C.2.3. Adresa pobytu/sídlo	
C.1.1. a C.1.2. Provozovatel (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ		C.1.1. a C.1.2. Provozovatel (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ	
C.1.3. Adresa pobytu/sídlo V dne Podpis		C.1.3. Adresa pobytu/sídlo V dne Podpis	
otisk razítka		otisk razítka	
Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam) V dne Podpis		Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam) V dne Podpis	
otisk razítka		otisk razítka	

ÚŘEDNÍ ZÁZNAMY

DNE 04.06.2019 BYLO VYDÁNO ORV Č. UAX539870.

POUČENÍ

- Osvědčení o registraci je veřejná listina.
- Osvědčení o registraci musí být bezpečně uloženo. Ztrátu nebo zničení osvědčení o registraci je jeho držitel povinen neprodleně ohlásit věcně příslušnému orgánu státní správy.
- Zápis do osvědčení o registraci smí provádět jen oprávněná osoba.
- Osvědčení o registraci se předkládá příslušným orgánům při provádění úkonů ve vztahu k vozidlu nebo na jejich výzvu.

OSVĚDČENÍ O TECHNICKÉ ZPŮSOBILOSTI VOZIDLA

- 4 -06- 2025		Platí do:		Platí do:		Platí do:	
Tech. prohlídka provedena		Tech. prohlídka provedena		Tech. prohlídka provedena		Tech. prohlídka provedena	
dne:		dne:		dne:		dne:	
Č. protokolu:		Č. protokolu:		Č. protokolu:		Č. protokolu:	
otisk razítka podpis		otisk razítka podpis		otisk razítka podpis		otisk razítka podpis	
Platí do:		Platí do:		Platí do:		Platí do:	
Tech. prohlídka provedena		Tech. prohlídka provedena		Tech. prohlídka provedena		Tech. prohlídka provedena	
dne:		dne:		dne:		dne:	
Č. protokolu:		Č. protokolu:		Č. protokolu:		Č. protokolu:	
otisk razítka podpis		otisk razítka podpis		otisk razítka podpis		otisk razítka podpis	
Platí do:		Platí do:		Platí do:		Platí do:	
Tech. prohlídka provedena		Tech. prohlídka provedena		Tech. prohlídka provedena		Tech. prohlídka provedena	
dne:		dne:		dne:		dne:	
Č. protokolu:		Č. protokolu:		Č. protokolu:		Č. protokolu:	
otisk razítka podpis		otisk razítka podpis		otisk razítka podpis		otisk razítka podpis	

TECHNICKÝ POPIS VOZIDLA		ZMĚNA
K ZTP č.: ES/EU č.: e32*2007/46*0058*01		č.:*
Vozidlo	1 Druh vozidla: NÁKLADNÍ PŘÍVĚS	
	2 DC PŘÍVĚS S NÁPRAV. UPROSTŘED	
	J Kategorie vozidla: 01	
	D.1 Tovární značka: TEMA	
Motor	D.2 Typ: 23.62 Varianta: 8 Verze: RGV	
	D.3 Obchodní označení: BOX	
	E Identifikační číslo vozidla (VIN): SWH2362S0KB149496	
	3 Výrobce vozidla: TEMARED SP. Z O.O., AL. LOTNIKÓW POLSKICH 1, ŚWIDNIK, PL	
Emise	4 Výrobce:	
	5 Typ: P.3 Palivo:	
	P.2 Max. výkon [kW] / P.4 ot. [min ⁻¹]: P.1 Zdvih. objem [cm³]:	
	V.9 Předpis EHK OSN č.: Předpis EHS/ES/EU č.:	
Karoserie	V.6 Korigovaný součinitel absorpce [m ⁻¹]: V.7 CO ₂ [g.km ⁻¹]:	
	6 Výrobce: TEMARED SP. Z O.O., AL. LOTNIKÓW POLSKICH 1, ŚWIDNIK, PL	
	7 Druh (typ): DC02	
	8 Výrobní číslo (v dalším stupni):	
Rozměry	R Barva: ŠEDÁ	
	S Počet míst: - celkem: 0 S.1 - k sezení: 0 S.2 - k stání: 0 9 - lůžek: 0	
	10 Maximální zatížení střechy [kg]: 11 Objem cisterny [m³]:	
	12 Celková [mm]: - délka: 3 675 13 - šířka: 1 680 14 - výška: 800	
Hmotnosti	M Rozvor [mm]: 1 920+670	
	15 Rozměry ložné plochy [mm]: - délka: 2 630 16 - šířka:	
	G Provozní hmotnost [kg]: 200	
	F.1 Největší technicky přípustná / F.2 povolená hmotnost [kg]: 750/750	
Nápravy	N Největší technicky přípustná/povolená hmotnost na nápravu [kg]: N.1; N.2; N.3; N.4	
	500/750; 500/750	
	17 Největší svislé statické zatížení spojovacího zařízení (závěs/točnice) [kg]: Z 75	
	O.1 Největší technicky přípustná/povolená hmotnost přípojného vozidla [kg]: - brzděného:	
	O.2 - nebrzděného:	
	18 Největší technicky přípustná / F.3 povolená hmotnost jízdní soupravy [kg]:	
	19 Spojovací zařízení - druh a typ:	
	TŘÍDA B50-X, E1-55R-012211	
	L Počet náprav - z toho poháněných: 2 - 0	
	Kola a pneumatiky na nápravě (1-2-3-4-...) - rozměry/montáž (zdvojená = „[2]“):	
	20 1. 4J X 13 ET30; 155/70 R13 75N	
	21 2. 4J X 13 ET30; 155/70 R13 75N	
	22 3.	
	23 4.	
	T Nejvyšší rychlost [km.h ⁻¹]: 110	
	24 Brzdy (ANO/NE): - provozní: - ABS: - parkovací: - odlehčovací:	
	U Vnější hluk vozidla [dB (A)]: U.1 - stojícího / U.2 ot.[min ⁻¹]: U.3 - za jízdy:	
	25 Spotřeba paliva: - předpis č.:	
	26 - při rychlosti [km.h ⁻¹]:	
	27 [l.100 km ⁻¹]:	
	Q Poměr výkon/hmotnost [kW.kg ⁻¹]:	
	28 Retardér:	
	29 Řazení převodovky (MAN/AUT):	
	30 Hydropohon:	
Další údaje viz část DALŠÍ ZÁZNAMY:		* uvádí se č. schválení typu

ZÁZNAM O SCHVÁLENÍ TECHNICKÉ ZPŮSOBILOSTI VOZIDLA	
Níže podepsaný potvrzuje, že vozidlu byla schválena technická způsobilost k provozu na pozemních komunikacích. (v případě schválení technické způsobilosti jednotlivého vozidla, nebo schválení jednotlivého vozidla v dalším stupni, je číslem schválení č.j. Rozhodnutí. Pokud se jedná o typové schválení vozidla, č. schválení se nevyplňuje.)	Doklad o nabytí vozidla - záznam o celním projednávání
Vozidlo: č. schválení	fa: 1960485
Datum	Trojan Martin
Schválení v dalším stupni: č. schválení	27.5.2019
Datum	otisk razítka podpis

DALŠÍ ZÁZNAMY	
ROZCHOD: 1 515mm	
Vozidlo plní požadavky zákona č. 56/2001 Sb.	

